

S-PWAL - front

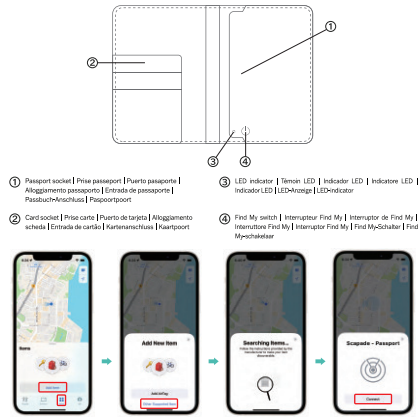
S-PWAL - Back

SCAPADES

AirPass

Trackable Passport Wallet

User manual | Manuel d'utilisation |
Manual de usuario | Manuale d'uso | Manual do usuário |
Bedienungsanleitung | Gebruikershandleiding



Como utilizzare Find My
1. Apri l'app Find My (Find My)
2. Nella scheda "Elementi" premere "Aggiungi elemento" e scegliere "Altro elemento supportato".
3. Premere il pulsante di accensione del prodotto (ts), e prodotto apparirà nell'applicazione "Scapade - Passport".
4. Seguire le istruzioni dell'applicazione.
* Per spegnere, tenere premuto il pulsante di accensione per 5 secondi

Como utilizar el producto
- Inserte la copertina posteriore del passaporto nell'apposito alloggiamento.
- Per la ricarica, posizionare il portafoglio su un caricatore wireless per smartphone.
- Allineare il centro della parte posteriore con la bobina del caricatore.
- Regolare la posizione finché il LED non diventa arancione, indicando che la ricarica è in corso.

Specifiche tecniche
- Banda di frequenza radio utilizzata: 2.400 - 2.483 GHz
- Tempo di ricarica: 2 ore (caricare completamente il prodotto prima dell'uso)
- Tempo di utilizzo: ~9 mesi
- Capacità della batteria: ~220mAh

Avvertenze di sicurezza
- Mantenere una distanza di almeno 15 cm da pacemaker o altri impianti medici.
- Non smontare o modificare il dispositivo.
- Rispettare le norme locali per i dispositivi a radiofrequenza.
- Non esporre il prodotto al fuoco o all'acqua.
- Ricaricare il prodotto solo con i metodi raccomandati.

Smaltimento e riciclaggio
Si ricorda che è responsabilità del consumatore smaltire e riciclare correttamente il prodotto e i suoi componenti. Non smaltire il prodotto con i comuni rifiuti domestici; il prodotto è considerato un rifiuto elettronico e deve essere smaltito presso il centro di raccolta delle apparecchiature elettroniche locali. Per ulteriori informazioni, contattare l'autorità locale per la gestione dei rifiuti di apparecchiature elettroniche o il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.

Rappresentante dell'UE per la sicurezza
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2° piano, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Cipro
www.scapades.net | safety@scapades.net

Dichiarazione di conformità UE
Il testo completo della dichiarazione di conformità dell'UE è disponibile al seguente indirizzo internet: www.scapades.net/certifications

Prodotto in RPC | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2° piano, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Cipro
Tutti i diritti di marchi e prodotti sono di proprietà dei rispettivi proprietari. Le immagini e le specifiche non sono contrattuali. 2 anni di garanzia.

Riferimento: S-PWAL | **Lotto:** SCAP0225

Como utilizar Find My
1. Abre o app Buscar (Find My)
2. No separador "Itens", prima "Adicionar item" e escolhe "Outro item suportado".
3. Prima o botão de ativação do produto (ts), o produto aparecerá na aplicação "Scapade - Passport".
4. Seguir as instruções na aplicação.
* Para desligar, pressione e segure o botão de energia por 5 segundos

Como utilizar el producto
- Inserta o cartão traseiro do seu passaporte na tomada para passaporte.
- Para carregar, coloque o cartão num carregador de smartphone sem fios.
- Alinhar o centro da parte de trás com a bobina do carregador.
- Ajuste a posição até o LED ficar cor de laranja, indicando que o carregamento está a decorrer.

Especificações
- Utilização da banda de radiofrequência: 2.400 - 2.483 GHz
- Tempo de carregamento: 2 horas (carregar totalmente o produto antes de o utilizar)
- Tempo de utilização: ~9 meses
- Capacidade da bateria: ~220mAh

Atos de segurança
- Manter a uma distância mínima de 15 cm de pacemakers ou outros implantes médicos.
- Não desmonte ou modifique o dispositivo.
- Cumpra os regulamentos locais relativos a dispositivos de radiofrequência.
- Não exponha o produto ao fogo ou à água.
- Recarregar apenas utilizando os métodos recomendados.

Eliminação e reciclagem
Tenha em atenção que é da responsabilidade do consumidor eliminar e reciclar corretamente o produto e os seus componentes que o acompanham. O produto não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico comum. O produto é considerado lixo eletrónico e deve ser eliminado nas instalações locais de recolha de equipamento eletrónico. Para mais informações, contacte a autoridade local de gestão de resíduos de equipamentos eletrónicos ou o retalhista onde comprou o produto.

Rappresentante da UE para a segurança
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd floor, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Chpre
www.scapades.net | safety@scapades.net

Dichiarazione di Conformità UE
O testo integrale della dichiarazione di conformità della UE è disponibile sul seguente endereço internet: www.scapades.net/certifications

Fabricado na RPC | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd floor, Theodoros, 8011, Paphos, Chpre
Tous les droits de marques et produits sont ou peuvent être des marques déposées de leurs propriétaires. Les images et les spécifications ne sont pas contractuelles. 2 ans de garantie.

Riferência: S-PWAL | **Lote:** SCAP0225

How to use Find My
1. Open Find My application.
2. On the tab "Items" press "Add item" and choose "Other Supported Item".
3. Press the power button on the product (ts), the product will appear on the application "Scapade - Passport".
4. Follow instructions on the application.
* To turn off, long press the power button for 5 seconds.

How to use the product
- Insert the back cover of your passport inside the passport socket.
- To charge, place the wallet on a wireless smartphone charger.
- Align the center of the back side with the charger's coil.
- Adjust the position until the LED turns orange, indicating charging is in progress.

Specifications
- Radio frequency band usage: 2.400 - 2.483 GHz
- Charging time: 2 hours (fully charge the product before use)
- Usage time: ~9 month
- Battery capacity: ~220mAh

Safety Warnings
- Keep at least 15 cm away from pacemakers or other medical implants.
- Do not disassemble or modify the device.
- Follow local regulations for radio frequency devices.
- Do not expose the product to fire or water.
- Only recharge using recommended methods.

Disposal and Recycling
Please kindly be aware that it is the consumer's responsibility to properly dispose and recycle the product and accompanying components. Do not dispose the product with common household waste, the product is considered electronic waste and should be disposed of at your local electronic equipment collection facility. For more information, please contact your local electronic equipment waste management authority or the retailer where you bought the product.

EU Safety Representative
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd floor, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Cyprus
www.scapades.net | safety@scapades.net

EU Declaration of Conformity
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.scapades.net/certifications

Made in RPC | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd floor, Theodoros, 8011, Paphos, Cyprus
All brands or products names are or may be trademarks of their respective owners. Pictures and specifications are not contractual, 2 years warranty.

Reference: S-PWAL | **Batch:** SCAP0225

So verwenden Sie Find My
1. Öffnen Sie die App „Find My“ (Find My)
2. Drücken Sie auf der Registerkarte „Artikel“ auf „Artikel hinzufügen“ und wählen Sie „Andere unterstützte Artikel“.
3. Drücken Sie den Aktivierungsknopf am Produkt (ts), das Produkt wird in der Anwendung „Scapade - Passport“ angezeigt.
4. Folgen Sie den Anweisungen in der Anwendung.
* Um Ausschalten, halten Sie die Einschalttaste 5 Sekunden lang gedrückt

Wie das Produkt zu verwenden ist
- Stecken Sie die Rückseite Ihres Passes in die Passbühne.
- Legen Sie die Brieftasche zum Aufladen auf ein kabelloses Smartphone-Ladegerät.
- Richten Sie die Mitte der Rückseite auf die Spule des Ladegeräts aus.
- Lassen Sie das Produkt an, bis die LED orange leuchtet und damit anzeigt, dass der Ladevorgang läuft.

Spezifikationen
- Nutzung des Funkfrequenzbandes: 2.400 - 2.483 GHz
- Ladezeit: 2 Stunden (laden Sie das Produkt vor dem Gebrauch vollständig auf)
- Nutzungsdauer: ~9 Monate
- Batteriekapazität: ~220mAh

Sicherheitswarnungen
- Halten Sie einen Mindestabstand von 15 cm zu Herzschrittmachern oder anderen medizinischen Implantaten ein.
- Lehnen Sie das Gerät nicht auseinander und modifizieren Sie es nicht.
- Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften für Hochfrequenzgeräte.
- Setzen Sie das Produkt nicht Feuer oder Wasser aus.
- Laden Sie das Gerät nur mit den empfohlenen Methoden auf.

Entsorgung und Recycling
Bitte beachten Sie, dass es in der Verantwortung des Verbrauchers liegt, das Produkt und die zugehörigen Komponenten ordnungsgemäß zu entsorgen und zu recyceln. Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll, das Produkt gilt als Elektronikschrott und sollte bei örtlichen Sammelstellen für elektronische Geräte entsorgt werden. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre örtliche Behörde für die Entsorgung von Elektronikgeräten oder an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

EU-Sicherheitsbeauftragter
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd floor, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Cyprus
www.scapades.net | safety@scapades.net

EU-Konformitätserklärung
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar: www.scapades.net/certifications

Hergestellert in der RPC | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd floor, Theodoros, 8011, Paphos, Chpre
Alle Marken oder Produktnamen sind oder können Warenzeichen der jeweiligen Eigentümer sein. Bilder und Spezifikationen sind nicht vertraglich bindend. 2 Jahre Garantie.

Referenz: S-PWAL | **Stapel:** SCAP0225

Comment utiliser Find My
1. Ouvrez l'application Find My.
2. Dans l'onglet "Éléments", appuyez sur "Ajouter un élément" et choisissez "Autre élément pris en charge".
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation du produit (ts), le produit apparaîtra dans l'application "Scapade - Passport".
4. Suivez les instructions de l'application.
* Pour éteindre, maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant 5 secondes.

Comment utiliser le produit
- Insérez la couverture arrière de votre passeport dans la pochette.
- Pour le charger, placez le portefeuille sur un chargeur sans fil pour smartphone.
- Alignez le centre de la face arrière avec la bobine du chargeur.
- Ajustez la position jusqu'à ce que le voyant devienne orange, indiquant que la charge est en cours.

Caractéristiques techniques
- Bande de fréquence radio utilisée: 2.400 - 2.483 GHz
- Temps de charge: 2 heures (chargez complètement le produit avant de l'utiliser)
- Durée d'utilisation: ~9 mois
- Capacité de la batterie: ~220mAh

Avertissements de sécurité
- Tenez l'appareil à une distance d'au moins 15 cm des stimulateurs cardiaques ou autres implants médicaux.
- Ne pas démonter ni modifier l'appareil.
- Respectez les réglementations locales relatives aux appareils de radiofréquence.
- Ne pas exposer le produit au feu ou à l'eau.
- Ne rechargez l'appareil qu'en utilisant les méthodes recommandées.

Élimination et recyclage
Veuillez noter qu'il est de la responsabilité du consommateur d'éliminer et de recycler correctement le produit et les composants qui l'accompagnent. Le produit est considéré comme un déchet électronique et doit être mis au rebut dans votre centre de collecte d'équipements électroniques local. Pour plus d'informations, veuillez contacter votre autorité locale de gestion des déchets d'équipements électroniques ou le détaillant où vous avez acheté le produit.

Représentant de l'UE pour la sécurité
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd étage, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Chpre
www.scapades.net | safety@scapades.net

Déclaration de conformité de l'UE
Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse internet suivante: www.scapades.net/certifications

Fabriqué en RPC | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd étage, Theodoros, 8011, Paphos, Chpre
Toutes les marques ou noms de produits sont ou peuvent être des marques déposées de leurs propriétaires respectifs. Les images et les spécifications ne sont pas contractuelles. 2 ans de garantie.

Référence: S-PWAL | **Lot:** SCAP0225

Hoog gebruik ik Find My
1. Open de app „Find My“ (Find My)
2. Druk op het tabblad "Items" op "Add item" en kies "Other Supported Item".
3. Druk op de aan/uit-knop van het product (ts), het product verschijnt in de toepassing "Scapade - Passport".
4. Volg de instructies op de toepassing.
* Log de aan/uitknop 5 seconden ingedrukt om het te schakelen

Hoog het product te gebruiken
- Plaats de achterkant van je paspoort in de paspoorthoes.
- Leg de portemonnee op een draadloze smartphone-lader om hem op te laden.
- Lijn het midden van de achterkant uit met de spoel van de oplader.
- Pas de positie totdat de LED oranje wordt, wat aangeeft dat het opladen bezig is.

Specificaties
- Gebruik radiofrequentieband: 2.400 - 2.483 GHz
- Opladeti: 2 uur (volledig opladen van het gebruik)
- Gebruikstijd: ~9 maanden
- Batteriekapaciteit: ~220mAh

Veiligheidsaankondigingen
- Houd minstens 15 cm afstand van pacemakers of andere medische implantaten.
- Haal het apparaat niet uit elkaar en verander het niet.
- Volg de plaatselijke voorschriften voor radiofrequentieapparaten.
- Doh het product niet bloot aan vuur of water.
- Laad het apparaat op op met de aanbevolen methoden.

Verwijdering en recycling
Het is de verantwoordelijkheid van de consument om het product en de bijbehorende onderdelen op de juiste manier weg te gooien en te recycelen. Het product wordt beschouwd als elektronisch afval en moet worden ingeleverd bij uw plaatselijke inzamelingspunt voor elektronische apparatuur. Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de plaatselijke instantie voor het beheer van elektronisch afval of de winkelier waar u het product hebt gekocht.

EU veiligheidsvertegenwoordiger
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd verdieping, Agios Theodoros, 8011, Paphos, Cyprus
www.scapades.net | safety@scapades.net

EU-conformiteitsverklaring
De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: www.scapades.net/certifications

Gemaakt in China | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2nd verdieping, Theodoros, 8011, Paphos, Cyprus
Alle handelsmerken of productnamen zijn of kunnen het eigendom zijn van hun respectieve eigenaars. Afbeeldingen en specificaties zijn niet contractueel. 2 jaar garantie.

Referentie: S-PWAL | **Stapel:** SCAP0225

Cómo utilizar Buscar mi
1. Abre la app Buscar (Find My)
2. En la pestaña "Elementos" pulsa "Añadir elemento" y elige "Otro elemento soportado".
3. Pulsa el botón de encendido en el producto (ts), el producto aparecerá en la aplicación "Scapade - Passport".
4. Sigue las instrucciones de la aplicación.
* Para apagar, mantén pulsado el botón de encendido durante 5 segundos

Cómo utilizar el producto
- Inserte la cubierta posterior de su pasaporte en el interior de la cartera.
- Para cargarlo, colóquela la cartera en un cargador inalámbrico de smartphone.
- Alinee el centro de la parte trasera con la bobina del cargador.
- Ajuste la posición hasta que el LED se vuelva naranja, indicando que la carga está en curso.

Especificaciones
- Uso de la banda de radiofrecuencia: 2.400 - 2.483 GHz
- Tiempo de carga: 2 horas (cargar completamente el producto antes de usarlo)
- Tiempo de uso: ~9 meses
- Capacidad de la batería: ~220 mAh

Advertencias de seguridad
- Manténgase a una distancia mínima de 15 cm de marcapasos u otros implantes médicos.
- No desmonte ni modifique el aparato.
- Respete la normativa local sobre dispositivos de radiofrecuencia.
- No exponga el producto al fuego ni al agua.
- Recárguelo únicamente con los métodos recomendados.

Eliminación y reciclaje
Tenga en cuenta que es responsabilidad del consumidor eliminar y reciclar correctamente el producto y los componentes que lo acompañan. No deseché el producto con la basura doméstica común; el producto se considera basura electrónica y debe desecharse en su centro local de recogida de equipos electrónicos. Para obtener más información, póngase en contacto con la autoridad local de gestión de residuos de equipos electrónicos o con el minorista donde adquirió el producto.

Representante de la UE para la seguridad
SCAPADE LTD - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2° planta, Agios Theodoros, 8011, Pafos, Chpre
www.scapades.net | safety@scapades.net

Declaración de conformidad de la UE
El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.scapades.net/certifications

Fabricado en China | Scapade Ltd - Neofytou Nikolaidi & Theod. Kokolotroni, Onisifrou Center, 2° planta, Theodoros, 8011, Pafos, Chpre
Todas las marcas o nombres de productos son o pueden ser marcas registradas de sus respectivos propietarios. Las imágenes y especificaciones no son contractuales. 2 años de garantía.

Referencia: S-PWAL | **Batch:** SCAP0225

Use of the Works with Apple badge means that a product has been designed to work specifically with the technology identified in the badge and has been certified by the product manufacturer to meet Apple Find My network product specifications and requirements. Apple is not responsible for the operation of this device or use of this product or its compliance with safety and regulatory standards.

Apple, Apple Find My, Apple Watch, Find My, iPhone, iPad, iPadOS, Mac, macOS and watchOS are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

FCC Warning

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE 1: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE 2: Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.